

# Lo Somrient

DIARI CATALANISTA D'AVISOS Y NOTICIAS

PUNTS DE SUSCRIPCIÓ

A la Administració de aquest diari y en las principales Nit  
terris d'aquesta ciutat y de fora.

A Barcelona: Kiosco de Calaf Rambla de las Flors.

No's retornan los originals encara que ne's publicuin.

REUS, Diumenge 13 de Juliol de 1902.

ANY XVII

NUM. 4.331

Redacció y Administració: Arrabal baix Jesús, 4.

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

Reus, un mes. . . . . Ptas. 1·25

En províncies, trimestre. . . . . 4·-

Extranger y Ultramar. . . . . 8·-

Anuncis, á preus convencionals.

## TRIPLE AYQUA NAF SERRA

Es de un agradable sabor y delicat

FARMACIA SERRA. DEVANT DEL SOLAR QUE HA ADQUIRIT LO BANCH D'ESPANYA

(Cullita d'aquest any) preparada ab la flor recent recullida del taronjer agre. perfum.

TALLER DE ESCULTOR Y DAURADOR

DE PERE DOMENECH. ARRABAL BAIXA DE JESÚS 25, REUS

Especialitat en altars, capelles, templete, columnas, reclinatoris, adernes y detalls arquitectòrics y esculptòrics pera iglesias, etc.

Imatges de fusta y cartró-pedra de totas mides y models.

PREUS REDUITS

## GRAN HOTEL-RESTAURANT SUÍS

(Avans Louvre.) Lo més modern de Barcelona, dirigit per

MR. PAUL FARRENY

ex-majordom de variis grans hotels de França

Aquest Hotel, completament reformat, reuneix tota l'elegància y comoditats coneegudes fins l'últim dia. —Timbres elèctrics; Perruquer à casa; Interpretes; Cuartos de bany; Cotxes a la arribada de trens y vapors; Saló de lectura y piano; Telèfon 1747; Cuartos de dutxes; Exceŀlent cuyna Espanyola y Francesa à càrrec d'un dels millors Cuixs de la Capital.

PLASSA DEL ANGEL, 10.—BARCELONA

Sucursals: à Tarragona: Fonda de Madrid y à Girona: Hotel Peninsular.

## AIXAROP DE HIPOFOSFITS

LA ILLÉGITIMA MARCA «SALUD»

Senyors Climent y Companyia.—Tortosa.—Molt senyors meus: Haventse presentat à la meva clínica la Sra. D. N. N. afecta de Cloro-anemia, en irregularitat en la menstruació, manca de forces, vaig prescriure'l Aixarop Climent marca SALUD, y foren assoimbrocos los resultats, donchs, en poch temps cobrà apetit y foras y se li regularisaren las regiás.

Dr. Letamendi. — Senyora Climent y Companyia.—Tortosa.—Molt senyors mens: Lo nen X. de tres anys, sofria desde més d'un any de una escròfula crònica. Cansat d'usar sens cap resultat quantas emulsións y reconstituyents se preconitzan pera aquests cassis, vaig ensayar los Hipofosfits Climent, trobant consol lo pacient ja en lo primer frasco y molt prompte la curació completa. —Dr. Léonard, Catedràtic de Barcelona.

Exigeixis lo llegitim Aixarop Climent SALUD, únic aprobat per la Real Academia de Medicina de Barcelona, puig's en expén altre del mateix nom.

## LOT AMARCH LOT TÓNICH

THE COSMO S. EN C. Y DE C. EN P. BARCELONA

Lot d'aquest TÓNICH ej-receix una acció estimulant sobre l'aparato gastro-intestinal augmenta l'apetit y facilita la digestió. La nausea, el vòmit, los vaïdes, lo mareig paran casi sempre presenten una ó dos copetas d'aquest tónich. En las localidades pantanosas, abont existeix lo opàndix, que es indispensable pera prevenir les calenturas.

Perdre una ó dues copetas d'aquest tónich à diari, vol dir cuidar ab esmero la propia salut.

Se pren ab ayqua, siifo ó pur: avans de menjar com aperitiv; després com digestiu.

AGENT GENERAL EN REUS, JOSEPH MARTORELL S. en C.-Carrer Monterols número 30.

## E. OLIVA

EDICIÓN 1902

Se venen a un preu baix, al mateix establecimiento, mas portes vidrieras estil modern ab cristalls tots d'una pessa y passa-mà de bronze daurat.

Se liquida també, a un preu sumament ventatjós, una gran lámpara de bronze repujat de 12 llums sistema Auer.

Tots a Ares. Medids en seix

## DESDE MADRID

(De nostre redactor corresponsal)

Catalunya, l'Catalanisme y «The Contemporari Review»

Miss Hannah Lynch ha publicat, en lo nombre del més corrent de *The Contemporari Review*, un travall titolat "Re el Catalonia", tan interessant pel men compte, y escrit ab tal coneixement de causa, que deixo en banda l'actual farotalla política d'aquí pera dedicar-li espai un xic més llarg del que mas cròniques soien omplir en *Lo Somrient*. Bé pot un atalà agrair de tal terme aquell travall quan *The Globe*, antich y molt conegut diari de Londres ne parlà ab certa extensió, y en lloch de preferencia fa pochs díjas.

Ja les primeres ratllas de l'hermós article descobreixen l'estudi que l'autora ha fet de las diferencies capitals existentes entre catalans y castellans, pràctics y progressius—sagons ella—la primets, y governats pels altres, somniadors e indolents com los celts.

L'idioma, aquesta fonda y forta arrel de tota nacionalitat, es lo que primer atrau l'atenció de l'articulista; y cosa extranya, anella, que parla una llengua aspra com la que més ho sia, li sembla la nostra—que califica de dialecte—lletja à tot serho, pobra y repulsiva. Perdonarli de bon cor aquestas inexacituts, y passém avant, que prous veritats trovarém en son escrit pera oblidar las dues relliscadas.

Després d'exposar la pretensió castellana de que tota la península està sacrificada al interès de la nostra indústria, y las fundadas queixas catalanes de que per calsevulga cosa s'haja de raure als centres burocràtics d'aquesta vila y cort, refereix miss Lynch, curt y clar, lo de las darreres eleccions de regidors à Barcelona, de las cuales se coneix qu'està informada punt per randa.

Fa notar tot seguit la coexistència de dues menes de catalans, tranzigeuts los uns ab una Castella descentralizadora, y enamorats los altres de l'autonomia, que considera molt justa l'ilustrada col-laboradora de la *Contemporary Review*, fent remarcar de pas, y com argument de forsa pera l'aspiració catalana, que dirigit un cop à l'América del Sur, en un trasatlàntic plé de passatgers espanyols, tots, tots sens excepció, calificaven à Espanya de mandrastra.

Com à viatjera consumada que den ser, descriu miss Lynch ab colors qu'en general els catalans han d'agradarnos lo qu'ha vist de casa nostra. Figueras, Girona, qu'en certes coses compara ab Pàdua y Florencia, Breda, l'Montseny, Vich, Ripoll, y tantas y tantes poblacions de la costa y de l'interior de Catalunya, fins qu'arriba a Barcelona, de la qual diu que no es una ciutat de província, sino una capital del mon, com se veurà després nos atendremos a això i això.

Per massa llargs no seguiré arribar per menys geogràfics de l'article, y en ènem que d'aquest aspecte ne parlaré més endavant com de passada, no es certament lo quin vul fer ressortir. Repreach, donchs, lo punt de vista polític y de preferènciació, tal y com lo coneixen l'observadora senyoreta que tan favor nos fa, ab tot y endiesanos censuras de que també poch o molt, tinc d'ocupar-me.

Catalunya—així—viu molt més ensa de les darreries de XVIII, mentres que l'restant d'Espanya no ha passat del XVI. Categòrica es la frase, encar que també la faria seva, tal volta, un sabi y conegut aragonés, en Joaquim Costa, que vull creure la tenia al pensament cuan, referintse à l'Estat espanyol escrigué parausas consemblants.

Cal deplorar—afegeix al capdevall de son article—que la rasa catalana, ferma, progressiva e independent s'veja destorbada en son desarroli per un poble, entravesat en lo camí, poble de pas mes cansoner, ab menys ambició, y que vol aprofitarse de sa prosperitat tot y envejantla y sentintse 'n ofés y rançuniós.

Així seba, com he dit, lo bell'estudi de Hannah Lynch; pero no acabaré jo aquí, sino que tornant à fullejar aquestas encisadoras planas que tinc sota 'is meus dits, descobri-rem aquelles censuras que retreya are mateix, y deixare, al termenar, en los qui 'm llegen, la falagnera impressió d'altres y grans elogis, capassos d'esborrar la taca de tals censuras per tan que sia de mal treure.

Tiella miss Lynch als tortosins del defecte de no voler ser catalans ni valencians, y té parausas no massa agradables pera Sant Carles de la Ràpita y gens agrafides pera Amèrica abont va trobar mala acollida. A Montserrat, tot y calificant montanya y monestir de maravella del mon, trova à faltar casetas comòdias hont hostatjarse y hostalets modests y de poca despesa.

Emplo aquests son pecats que podem batejar de venials, al costat de las qualitats que vaig à dir y les atribueix l'inglés, alguna d'ellas potser, b'no xich de rahó. Son, segons miss Lynch, esquerps y mal educats y avars. Per ma part, li perdono també aques-

tas «expansions», en gracia à las cosas bonas que regoneix en nosaltres y à algunas consideracions sevas qu'extractaré, y ab las cuales y un curt comentari 'm despediré de Lo SOMATENT y sos llegidors fins la setmana entrant.

Dich, y dich mal, qu'extractaré certas consideracions. Las que li inspira Barcelona, per exemple, no poden ser extractadas; han de ser traduïdes, y al peu de la lletra. Héaselas aquí:

«Barcelona es la ciutat més rica, hermosa y brillant d'Espanya. Combina dues coses que pocas vegades se trovan juntas—comers y bellesa. Està superbament situada y gayrebé à cada cap de carrer ofereix vistes dels deleitosos turons que l'encerclan. Contrasteula ab centres de tràfech, no de més tràfech, tals com Manchester ó Liverpool, y comprendre lo prodigi lògrat per ella de restar oberta, solejada, graciosa y alegra com es. L'aire que respira es de riquesa, y no destituit d'art. Hi han passat los romans, los goths, los moros, y encare ayuy no pot oblidar que va ser en altre temps l'Atenas dels trovadors. Està associada també ab noms grans: d'Isabel la Catòlica, Colón y Carles V., y aquí van vindre l'admirable Quixot y 'l seu creador, de nom més gran que tots los anteriors. Barcelona té molt de bonich y d'únic per oferir. La Rambla, un matí sere de Maig, cuan se badan las rosas y 'ls clavells, y están las flors exposadas com no ho veureu en lloc, à cada costat; la Rambla que té als peus un arch de porpra y or y la fosca ralla que l'mar dibuixa so a la turquesa del cel espurnejant. Y l'Parch, ab ses esplèndides magnolias, sa magnificència ideal y 'l Liceo ab sos luxosos «palcos»! Barcelona no es una ciutat de província; es una de las capitais del mon, capital de l'ambició, turbulenta, emprendora, intel·ligenta Catalunya. Cuau l'heu vista, joyosa de sa riquesa, opulenta, pròspera y bonicaoya, vos feu càrrec de sen descontent per la posició inferior qu'ocupa devant de Madrid, mes petit, menys brillant, més pobres, y de segona classe. Vos feu càrrec també del seu secret desitj de dominar com sobiran y senyora tot lo Rosselló, Mallorca y Valencia y arren hont se parlan dialectes catalans. Aquesta es l'ambició del catalanista.

Molts tiindrán per exagerats los conceptes transcrits. Quin català pot haverhi qu'extremi més l'elogi? De tot, tot lo contingut del travall, que recomano eficasment brolla admiració per Catalunya. Fins allí hont l'escriptora trova motiu de queixa y sa ploma sembla destilar gotas amargas, fins allí 's trasllueix lo desitj d'enaltir lo nostre poble y sa fesomia marcada y diferente de las altres fesomias espanyolas. De tal modo rebrota l'intenció de l'autora en dotze llargues planas de la reñomada revista britànica, y tal forsa probatoria atribueus a sa obra, que si pogués, are, aquí mateix, sencera y lletra per lletra, la traduïuria à la nostra llengua, y la faria arribar al més petit y llinyà dels recons hont ninha l'ànima vigorosa catalana. Y al costat d'aquesta traducció, ben al costat, hi encadraria la d'una maniè de reflexions d'un altre anglés. Mr. Martin S. Hume, l'autor de *The Spanish People*, tan y més encantat que sa compatriota del flaire català.

Fa sigles que 's veïns nosaltres més propers de tramontana y ponent nos desconeixen. Quin goig més gran que usure à certs estrangers desjosos de fer nos justicia? Quin travall més patriòtic que fer retrunyir llurs parausas à l'orella d'amichs y d'adversaris? Lo SOMATENT, si es, com penso, à Catalunya, lo primer de darlas à l'estampa, enseñarà 'l canvi. Segueixi la premsa de casa: escampi, escampi lo que de nosaltres diu miss Hannah Lynch, y tots los fills de la terra, jo 'l qui més, li 'nsabré grat y sentiré l'estimul d'aquesta propaganda salvadora.

B. SANTOS.  
10 Juliol.

La senyoreta quedà boca-badant devant

## VARIETATS

### “CURSILERIA”

Veieu passejarse per eixos carrers més concorreguts à certs ens ab lo cap tibant, cambiant à compàs los peus, estirantse tot sovint los punys de la camisa, ja reflantse ó entortillantse l'bigoti ab los dits adornats del indispensable enell mes ó menys lluissós, ab ridiculs retochs de tocador y ab una floreta en lo trau de l'americana?... Donchs, eixos sers pertanyen, segons la ciència monològica, al gènero hermafrodita, à la espècie *cursi*, à la família dels mèmeliços, à la tribu dels fataos, es lo tipo característich de las carbas.

Es una mania del *cursi*, un afany foll de volguer fer lo pallasso en quantas ocasions se li presentan pera satisfyer una vanitat ignorant, coneiguda y reprobada per totas las persones sensatas, y cap forsa pot véncel, esborrarlo del figurin, com no siga presentarlo ab totas las sevas ridiclesas.

Un sabi naturalista, molt amich meu per cert, feu un detingut estudi dels caracters distints del *cursi* baix l'aspecte de sa mimica, de sa "indumentaria", y de son llenguatje, lo daguerreotipá estant en sa propia cas, en lo café, accompanyat, sol y demés maneras que 's pot presentar aqueixa espècie de mono ó mōna privilegiat, que acostuma à fer lo que cap persona fa...

Passant pel carrer de Monterols se'm presenta un animal menys ofensiu que 'l *cursi*, pero de la mateixa familia, lo *joco*, un tipo *gomós* que 'm detura y saluda ab son ayre especial, seguit de las sacramentals parausas: "muy señor mio", "como va", "como viene", "tanto gusto en verle bueno"; "póngame á los pies de su señora", etc., etc.

Y aqueix *joco* que sembla home, ab tot y ser català,

perque creu que fa més goma.

Al poch rato lo *gomós* detura à un *cursi*, y es cosa de veure, y ferschi petar una riatlla, las ceremonias empleadas per un y altre, puig s'endavina que abdos han adepres en la mateixa escola; y al compàs de de una música sorda, comensan à moure 'l cap dificultosamente, à pujar y baixar los muscles, à fer donar toms per entre 'ls dits á sou bastonet flexible, à arreglarla la corbata perque ab lo moviment dels dits se posi de manifest la llirisó de las anells. Per fi, 'l *gomós*, saluda com pogués ferho un porter del Ministeri, accompanyant sa reverència ab una carretilla d'insustancialitats y 's'allunya de nosaltres; pero no havia avansat encara dos passas quan percibirem una pestilencial olor à sobaçina y al ayuga de la Puda que 'm deixa gayrebé asfixiat.

Pera consol meu encerta à passar en aquell moment una senyoreta, 'l *cursi* se la mira, ella mira al *cursi* y tot seguit d'aquests telefonemas visuals, consegueixi lluirarme de tipo tant molestós, à qui, ab tot, vareig quedarme observant al ajuntarse ab aquella Dulcinea, à quina, per l'emoçió potser, li cau lo vano, que 'l *cursi*, ab la llengeresa del llam s'ajup à plegarlo, y siga per la rapidesa del moviment, siga perque havia de succeir pera vergonya seva, li cau del infern de la americana una espècie de tarjetero que queda obert y posant de manifest tots los necessaris de qua barberia ambulant, inclusu un escrera dent, un ventallet, dos boquillas ab son correspondent cigarro de fumar... breu, uns lentes fumats y altres de cristalls de vidrieria, que ab la navaja, brotxa, l'indispensable mirall, lo grassós cosmètic, las lluentas estíssoras, polvos... de totas menas y un raspallet per las dents, feya à l'aspekte d'un mostrador de perfumerias.

La senyoreta quedà boca-badant devant

d'aquell necesser tant variat y complert, capás pra transformar à un... home, darrera mateix de la porta de qualsevol escaleta, en un ser consemblant al que ab cert rubor s'ho contemplaba.

\*\*

No son tampoch nostres tipos los darrers en acceptar las carregosas modas del vestir, casi sempre solen ser los primers, especialment cuan se tracta de portar colls de camisa fins à las orellas, ó de punys que converteixen las mans ab dos forquillas, ó be d'una corbeta extravagant, ja siga un sombrero com de pastor del Pirineu després de una nevada, ó de calzar sabatas com espadenyas y al contrari; tot per semblar-se al animal més paregut al home y arribar à creure sa fullia que ab tal estampa-consegueix fer patir el cor de las donzel·les, que al veure aytat figura tenen humorística distracció per tot lo dia.

Y ara, mon lector, perdona y no 't cregas aludit que res d'això que has llegit va per ferí à cap persona.

P. SUGRANES.

## MOVIMENT NACIONALISTA

Lo discurs que 'l Emperador d'Alemanya va pronunciar a Marienburg ha produït bona sensació à Polònia. L'Emperador va excitar à totes las forces vivas à que prenguessin part en la persecució fa temps iniciada dels nacionalistes polachs, pera venre si sisix se germanisaria la Polònia. Aquest procedi ha arrecat un crit d'indignació no tant sols dels polachs sinó també dels txecs y fins dels russos.

Tots los patriotas esclans protestan indignats de las intencions del Kaiser, conceptual que la lluya està entaulada entre l'absorció alemany y l'eslava.

A Galitzia la violència de la lluya es gran. Lo comers ha comensat una resistència passiva no admetent gèneros germànichs. En la primera sessió que va celebrar la Dieta, lo president referintse à Polònia va dir que era «la nació que te un històrich brillant, una confiança complerta en lo seu per vindre y no pot esser aniquilada per las persecucions políticas y econòmiques.» Aquestas parausas del comte Potoschi, lligadas ab l'actitud dels polachs austriacs y dels polacs russos, dona molt que pensar als tres governs que 's van repartir aquella nació abusant de la lògica de la forsa. Ademès d'això, hi han altres síntomas alarmants. Los diputats de la Polònia austriaca, partidaris fins avuy de la triple aliança, la combaten ara ab coratge, afrontant aquesta ocasió pera censurar al Kaiser. També en la Polònia russa, 'ls dos partits conservadors y progressistas, que abans eren enemics mortals, s'han juntat en un sol partit, lo de la defensa nacionalista, à quina unió segons diu lo Novo Urenúa han contribuit las prelícias de Lleó XIII y 'l moviment literari iniciat pel eminent Enrich Sienkiewicz, l'autor del *Quo Vadis?*

Certs deuen ser aquests moviments y regularment alarmants enan lo mateix comte de Bulow ha declarat «que existeix un poderós moviment encaminat al renaiixement del antic regne de Polònia.»

Nacions poderoses, la paciencia dels oprimits s'acaba!

S.

Rens Juliol.

## Secció Religiosa

### Parroquia de Sant Francesc.

Avuy à las 7 del matí tindrà lloc la Comunió general pera las Filles de Maria Inmaculada y à las 5 de la tarda s'dirà la Novena de Nuestra Senyora del Carme, la qual en los dies de treball serà à las 7.





# MILAGROSOS CONFITS COSTANZI

Mils y mils de celebratats médicaes, després d'una llarga experientia, s'han couvensut y certificat, què pera curar radicalment ab dos ó tres días la púrgació recient y ab cinc ó sis días la crònica, gota militar, úlceras, flux blanch de las donas, arenilla, catarro de la "Aixigü", escofers uretraus, càlculs, retencions d'orina, y ab 20 ó 30 días los extremyments uretraus (estrechez) encar que són crònics de més de 20 anys, evitant las perillósissimas sondas, no hi ha medicament més milagros que's CONFITS é Injeccions Costanzi.

També certifican que pera curar qualsevol enfermetat *Sifilitica ó herpética*, en vista de que lo Lodo y el Mercuri son perjudicials pera la salut, res millor que'l ROOB COSTANZI, puig no sols cura radicalment la *sifilis y herpes*, sino que extreu los mals efectes que produheixen aquelles substancies, que, com ja es sapigut, causan enfermetats no molt fàcils de curar. A. Salvati mostanzi, carrer de la Diputació, 435, Barcelona, segur del bon èxit d'aquests especifichs; per Cedi del tractament especial ab ell, admets als increduls, lo pago després de curats.

Preu de la Injecció, pessetas 4. Confits anti-venéreos; eraís qui no vulgan usar injeccions, pessetas 5. Roob anti-sifilitich y anti-herpétich, pessetas 4.

De venta en totes las bonas farmacias.

A Reus: en la de D. Anton Serra, Arrabal de Santa Agnès, núm. 80; Doctor Carpa, Plassa de Prim y Arrabal de Santa Agnès, núm. 2 y en la Drogueria de D. Francesch Freixa, Plassa de Prim, núm. 1.

Consultas médicaes a Barcelona: Carrer Diputació, 435, entre-sol, 2<sup>a</sup> tots los dillums, dimecres y divendres a les 12.

## MOTORS Á GAS "CROSSLEY",

## Y MOTORS ELECTRICHS

JULIUS J. NEVILLE.-II. PLAZA DE PALACIO.-BARCELONA

Garantísem al comprador un consum de

200 litros gas per caball hora

pera motors inferiors a 5 caballs, y

600 litros gas per caball hora

pera motors superiors a 5 caballs.

Pera motors electrichs lo consum es de

850 a 900 watts per caball hora

Abans que compréun motors pera vostras industrias, examinen be lo gasto diari. A Reus es lo següent:

14 centims de pesseta per hora y caball

pera motors á gas inferiors a 5 caballs, y

12 centims de pesseta per hora y caball

pera motors á gas superior a 5 caballs ó siga

la mitat aproximadament del que s'gasta empleant motors eléctrichs.

Per lo tant, val la pena, encar que lo cost de compra siga diferent, de calcular be de quina part estan las ventatjas.

## VENTA Á PLASSOS Y AL CONTAT

PER REFERENCIAS Y DETALLS, DIRAJUSE, A REUS AL 62

UOLAS A 2000 RS

## GAS REUSENSE

Senyors Cornet y García y Companyia.-Plassa de la Llibertat os cuals s'engaragen de tot lo referent a la colocació fins que estigui posat en marxa.

GARANTISEM LO CONSÚM ABANS DIT

JULIUS G. NEVILLE.-II, PLASA DE PALACIO.-BARCELONA

**LA GRESHAM**  
COMPANYIA INGLESA  
de seguros contra la vida y de rentas vitalicias  
FUNDADA L'ANY 1848

Polissa's indisputables—Beneficis capitalissats  
Primas molt moderadas

La Gresham té constituit lo dipòsit exigit per las Lleys-fiscals vigents com a garantia per los seus asssegurats á Espanya.

Oficina pera Catalunya: Plassa de Catalunya, BARCELONA  
Inspector del Districte: D. Edvard Amell Amell.  
A Reus: dirjir-se a don LLUIS DE PEDRO, Plassa de Prim.

**LA PALATINE**  
Companyia inglesa

de segurs contra incendis, explosions y accidentis

Oficina pera Catalunya: Plassa de Catalunya, 9, BARCELONA.  
A Reus: dirjir-se a D. LLUIS DE PEDRO, Plassa de Prim.

Societat general de Transports mèrits á vapor de Marsella  
SERVEYS DEL MES DE JULIOL DE 1902

## LINEA DIRECTA PERA EL RIO DE LA PLATA

Sortirà de Barcelona lo 21 de Juliol directament pera Montivideo y Buenos Ayres lo més ràpid y rápid vapor francés que plega.

## FRANCE

Consignataris á Barcelona, Ripoll y Companyia, Dormitori de Sant Francesch, 25, principal.

## GRAN FONDA DE EUROPA

## DE TORTOSA

A CARRECH DE

## D. M. ZARAGOZA

Situada en carrer centrich ab cotxes á tots los trens

## BONAS HABITACIONES Y ESMERAL SERVEI

RESERVACIÓNS

## ELECTRO-MOTORS Y DINAMOS

de grans rendiments pera tota classe de indústries, del sistema mes perfeccionat, havent obtingut maravillosos resultats que superan mos desitjos. Així, donchs, pue ab tota seguritat oferir á mos clients y al públic en general, la absoluta garantia de mos Electro-Motors y Dinamos.

## TRULLÀS.-BARCELONA

Máquina de corrent alternativa pera la utilització d'energia á gran distància.  
Instalació completa de centrals, Iluminació en poblacions.

## ASCENSORS Y MONTACARGAS

## GRAN ECONOMIA EN PREUS

Pericatalachs y prospeccions lo representant de las provincias de Lleida y Tarragona Andreu Caixal, REUS.

## CRONICA

## ASCENSORS Y MONTACARGAS

## GRAN ECONOMIA EN PREUS

Pericatalachs y prospeccions lo representant de las provincias de Lleida y Tarragona Andreu Caixal, REUS.

## Efectes de la infà

## utilitat del medicament.

## MIL duros se

## donaran á qui fentos eldar

## constant us del

## Elixir Verdi sigui

## atacat de enfer

## metats del ven

## tos y febres.

## En totas las far

## macias a 2 pesse-

## tas pot.

La Gresham té constituit lo dipòsit exigit per las Lleys-fiscals vigents com a garantia per los seus asssegurats á Espanya.

Oficina pera Catalunya: Plassa de Catalunya, BARCELONA  
Inspector del Districte: D. Edvard Amell Amell.

A Reus: dirjir-se a don LLUIS DE PEDRO, Plassa de Prim.

La Gresham té constituit lo dipòsit exigit per las Lleys-fiscals vigents com a garantia per los seus asssegurats á Espanya.

Oficina pera Catalunya: Plassa de Catalunya, 9, BARCELONA.

A Reus: dirjir-se a D. LLUIS DE PEDRO, Plassa de Prim.

La Gresham té constituit lo dipòsit exigit per las Lleys-fiscals vigents com a garantia per los seus asssegurats á Espanya.

Oficina pera Catalunya: Plassa de Catalunya, 9, BARCELONA.

A Reus: dirjir-se a D. LLUIS DE PEDRO, Plassa de Prim.

La Gresham té constituit lo dipòsit exigit per las Lleys-fiscals vigents com a garantia per los seus asssegurats á Espanya.

Oficina pera Catalunya: Plassa de Catalunya, 9, BARCELONA.

A Reus: dirjir-se a D. LLUIS DE PEDRO, Plassa de Prim.

La Gresham té constituit lo dipòsit exigit per las Lleys-fiscals vigents com a garantia per los seus asssegurats á Espanya.

Oficina pera Catalunya: Plassa de Catalunya, 9, BARCELONA.

A Reus: dirjir-se a D. LLUIS DE PEDRO, Plassa de Prim.